

ÅRSBERETNING OG REGNSKAP 1997
82. driftsår



Store Norske
SPITSBERGEN KULKOMPANI

AKTIESELSKAP • 9170 LONGYEARBYEN • SVALBARD





Store Norske

SPITSBERGEN KULKOMPANI

Selskapets foretaksnr: 916300395
 Aksjekapital: 14.400.000
 Eiersammensetning: Den norske stat
 99,9%
 18 aksjer privateid

Administrasjonen:

Administrerende direktør: Atle Fornes
 Teknisk direktør: John Utsi
 Produksjonssjef: Per Ole Morken
 Logistikkjef: Roger Stensen
 Økonomidirektør: Olav Vik Solheim
 Personalsjef: Jan Kvello
 Verneleder: Terje Fagerjord
 Avdelingsleder: Ester Knudsen

Styret:

Robert Hermansen leder
 Johan P. Barlindhaug nestleder
 Gunnar Christiansen
 Esther Kostøl
 Gerda Nilsen
 * Håvar Fjerdingøy
 * Jarle Haagensen
 * Jon Aage Ødegaard

** valgt av ansatte*

Innhold

Styrets beretning	4 - 7
Resultatregnskap	8
Balanse	9
Kontantstrømanalyse	10
Noter til regnskapet	11 - 14
Revisjonsberetning	15
Administrasjonens kommentarer	16 - 20
Viktige årstall	21
Svea Nord	22
Vedtakter	23

1997 - framtiden i fokus

Selskapet har videreført arbeidet med organisasjonsmessige omstillinger dette året. Som følge av et stadig tettere samspill mellom Longyearbyen og Svea er gruvene samlet under en ledelse. Utvekslingsordningen har funnet en form som er tilfredsstillende for den enkelte ansatte og for selskapet.

Oppstarten i Svea gikk som planlagt, men mellomstein og ras medførte en produksjonssvikt i forhold til budsjettert produksjon. Mellomsteinen skapte også problemer med hensyn på kvaliteten av kullene. I Gruve 7 ble den konvensjonelle lavstrossa besluttet avvirket da effekten var for lav og kostnadsnivået for høyt.

På tross av disse forstyrrelsene har selskapet holdt budsjetterte rammer. Dette har vært mulig som følge av omstillingsdyktighet og endringsvilje.

Ved siden av den ordinære driften har arbeidet med en videreføring av kulldriften etter at ressursene i de igangværende gruvene tar slutt, vært en viktig oppgave dette året. Statens engasjement i gruverdriften på Svalbard, krever at gruverdriften inngår som en del av en helhetlig Svalbardpolitikk.

Selskapets oppgave er gjennom rasjonell og sikker produksjon å bidra med et grunnlag for helårig bo-setting i Longyearbyen, og videre sikre norsk kon-

troll over ressurser og arealer. Denne oppgaven skal løses innenfor akseptable økonomiske rammer.

Selskapet har også løftet blikket mot et større perspektiv for norskeid gruverdrift på Svalbard. Kull er og vil i overskuelig framtid være en av de viktigste energibærerne i verden. Spesielt for bistandsland i Asia. Selv om andre energikilder gir lavere CO₂ utslipp ved energiproduksjonen, vil framtidige tiltak for å redusere de globale CO₂ utslippene mer dreie seg om forbedret teknologi enn om alternative energikilder. Selskapet ser muligheter for å etablere et samarbeid med det internasjonale forskningsmiljøet på Svalbard for derigjennom å kunne bidra med kompetanse innenfor energiproduksjon i bistandsland.

Selskapets medarbeidere har over år gått en usikker framtid i møte. De har bidratt til omstillinger og produktivetsforbedringer. Framdeles gjenstår en del omstillinger for å nå målet om en kommersiell drift.



Atle Fornes
adm. dir.



Styrets beretning for 1997

Gruvedriften

Kullproduksjonen i 1997 var på til sammen 386 440 tonn, fordelt med 110 440 tonn fra Gruve 7 og 276 000 tonn fra Svea. Dette var 156 800 tonn mer enn produksjonen i 1996, men 60 376 tonn mindre enn budsjettert, et avvik som i sin helhet skyldtes ras og mellomstein i Sveagruva.

I Gruve 7 ble det produsert fra en ny konvensjonell strosse, rom- og pillardrift og oppfaring med Continuous Miner (CM).

Den konvensjonelle strossa hadde oppstart medio april 1997, og ble besluttet avvirket medio desember 1997 grunnet svak effekt og derav høyt kostnadsnivå.

Oppfaring og klargjøring for rom- og pillarfelt C-4 foregikk hele året med unntak av november/desember hvor man var inne i produksjonsfasen i dette panelet.

Videre ble det i løpet av 1997 drevet oppfaring mot feltgrensen i nordvest (FT-2) og mot feltgrensen i vest, syd for hovedforkastningen (AT-28). Denne siste var negativ mht. å avklare de siste mulige usikre reserver i gruva. Feltgrensen er dermed nådd overalt i Gruve 7.

Den senere tids negative utvikling i pris- og markedsforhold, utløst av de økonomiske vanskelighetene i Sør-Øst Asia, har gjort det nødvendig å endre driftsplanene i gruva. Endringene består i at en i en fase prioriterer drift i de mest kostnadseffektive områdene i gruva. Dette kan, og vil trolig, redusere de økonomisk drivbare ressursene slik at gruvass resterende levetid reduseres til ca 3 år. De minst kostnadseffektive områdene blir da stående igjen når gruva forlates.

Oppfaring i H-2, mot FT-2 ble også påbegynt i 1997. Denne oppfaringen har som formål å bli tilknyttet FT-2 som eventuell fremtidig kulltransportløype fra rom- og pillardrift i dette området. Videre oppfaring av H-2

må tilpasses innblanding av høysvovelholdige kull mot lavsvovelholdige kull fra annet produksjonssted i Gruve 7.

Den siste nødutgangen mot Foxbreen, lengst inne i gruva, ble etablert på sommeren/høsten 1997.

I Svea har det meste av gruveaktiviteten vært knyttet opp mot oppstarten og driften av den nye mekaniserte strossa. De største utfordringene ved denne driftsformen knytter seg til bergmekaniske stabilitetsforhold. Dette har ikke betydd noe på sikkerhetssiden for personellet, men har hatt følger for effekten og kvaliteten på produktet.

De to forhold det her refereres til er at mellomsteinen i kullgangen tidlig brakk, slik at denne måtte tas med i produktet ut av gruva, samt at det gikk et ras i tverrslaget i baken på strossa (september 1997). Totalt ble 211 500 tonn påsatt oppredningsverket. Dette er det største kvantum vi har oppredet i Svea på én sesong.

Til tross for en del problemer har erfaringene med strossedrift så lang vist at denne produksjonsmetoden var riktig satsing for avbygging i Svea. Gjennomsnittlig effekt på strossa i 1997 var 1120 bruttotonn/skift, med beste måned i november på 1786 bruttotonn/skift. Fra de neste driftspanelene anses det mulig å passere 2 000 bruttotonn/skift i gjennomsnitt.

Oppfaringen som ble utført i 1997 var driving av ny conveyorstoll for neste strossepanel og strossestoll (monteringsstoll) for dette.

Videre oppfaringer mot og i Østfeltet vil bli prioritert i 1998 for å sikre driftskontinuitet på strossen ved overføring til dette feltet (medio år 2000).

På anleggssiden ble det i 1997 utvidet lagringsplan for kull på Kapp Amsterdam.

Disse arbeidene gjøres ferdig i 1998.

Det ble lagt ny kaifront og toppdekke på kaia og bygget nytt conveyor- og pålastarrangement fram til utliggeren.



Salg/marked

Budsjettert salg i 1997:	328 000 tonn
Totalsalg:	279 700 tonn
Sveakull:	167 700 tonn
Longyearkull:	112 000 tonn
(inkl. 24 500 tonn til Longyearbyen Energiverk)	

Alt kull som var skipningsklart før isen la seg ble solgt. Eksportert kvantum ble 166 600 tonn (59,6 %) og salg innenlands 113 100 tonn (40,4 %).

Markedsmessig fordeling viser:

Husfyring	3 500 tonn	(1,3 %)
Energikull	66 400 tonn	(23,7 %)
Metallurgisk industri	20 800 tonn	(7,4 %)
Annen industri	189 000 tonn	(67,6 %)

Kvalitetsmessig var kullene fra Svea av noe dårlig kvalitet på grunn av mellomstein i panel B-5. Dette resulterte i lavere brennverdi og høyere svovel enn ønskelig. En last hadde dårligere kvalitet enn avtalt, noe som medførte prisavslag til kunden.

Prisene i 1997 var på nivå med 1996-prisene. Høyere frakter og salgskostnader ga ca 4 % lavere nettoppris pr tonn enn i 1996.

Utgående beholdning pr 31.12.1997 var 142 000 tonn hvorav 34 000 tonn Longyearkull og 108 000 tonn Sveakull.

Helse, miljø og sikkerhet

Helse, miljø og sikkerhet er prioritert satsningsområde i bedriften. Aktiviteter knyttet til det holdningsskapende og forebyggende arbeid er integrert i bedriftens organisasjon og planer. Langsiktig og planmessig arbeid med engasjerte medarbeidere på alle plan har gitt svært gode resultater. Etter mindre tilbakeslag de to foregående år, er skadebildet i 1997 det beste i selskapets historie. Målsettingen var en H-verdi på mindre enn 20 for selskapet sett under ett, resultatet ble 21. Dette representerer 9 skader som medførte fravær, til sammen 107 fraværsdager.



Tilsvarende tall for 1996 var respektive 12 skader som ga en H-verdi på 26 og med 226 fraværsdager grunnet skade.

Selskapets målsetting for 1998 er ytterligere skjerpet, i det målet er satt til en H-verdi mindre enn 20 i alle avdelinger i selskapet. Det er utarbeidet handlingsplaner for selskapets HMS-arbeide i 1998.

Ytre miljø

Utslippene fra selskapets ordinære drift er svært begrenset.

Det er gjennomført en betydelig ryddeaksjon hvor grovavfall er samlet inn. Alt stål og annet metall som er samlet sammen, er skipet til mottak på fastlandet. Fortsatt gjenstår en del arbeid på dette området.

Selskapet har under utarbeidelse en strategisk plan for ivaretagelse av det ytre miljø. Når planen foreligger, vil denne danne grunnlaget for intensivt arbeid med bevisstgjøring og holdningsskapende aktiviteter.

Personalforhold

Pr 31.12.97 var det ansatt 233 personer i Store Norske mot 231 året før.

Bemanningen omfatter alle som arbeider i bedriften ved årsslutt. Midlertidig fraværende på grunn av sykdom, ferie, korttidspermisjon etc. er tatt med. Fraværende på grunn av førstegangs militærtjeneste og annen langtidspermisjon er holdt utenfor.

Arbeidet med å tilpasse bemanningen til selskapets produksjonsopplegg er videreført i 1997, med sikte på å oppnå en gunstigere alderssammensetning i arbeidsstokken samtidig som nødvendig kompetanse bibeholdes. Det har skjedd gjennom en videreføring av den frivillige førtidspensjonering av eldre arbeidstakere i tråd med etablert praksis de siste årene, og ved å hensynta nødvendig styrt nedbemanning ved nyansettelser.

Den faglige sammensetning av arbeidsstokken er tilpasset de oppgaver selskapet står overfor. Organisasjonen vurderes fortløpende.

Selskapet har hatt en særdeles



bevisst holdning til opplæring og kompetanseheving i bedriften. Dette synes å være et viktig virkemiddel i forbindelse med rekruttering av nøkkelpersonell. Således har selskapet ikke hatt noen problemer med å få besatt vakante funksjoner med godt kvalifisert personell. Dette til tross for det pendleropplegg som er etablert mellom Svea og Longyearbyen.

I 1997 var «turnover/gjennomtrekk» i selskapet totalt 12,1 % mot 13,1 % året før. Fem personer benyttet tilbudet om å gå av med førtidspensjon. I de årene selskapet har tilbudt frivillig førtidspensjon, har ca halvparten av de ansatte som har fått tilbudet benyttet seg av dette.

Styre/administrerende direktør

Styret har avholdt 6 møter i 1997.

Styrets formann er Robert Hermansen med Johan Petter Barlindhaug som varaformann.

Revisjonsfirmaet Ernst & Young ble på generalforsamlingen 13. juni 1997 valgt til ny revisor i selskapet.

Opplysninger om lønn og godtgjørelse til administrerende direktør, styret samt revisorhonorar er gitt i note 15 til regnskapet.

Finansielle forhold

Selskapet har i 1997 investert for 12,8 mill. kroner.

De største postene var knyttet til opptrappingen av gruvedriften i Svea:

- Utbedring kai/lagerplan Kap Amsterdam
- 2 stk. shuttlecars
- Driftsbiler
- Hjullaster
- Daganlegg med siloer og belteanlegg
- Oppgradering av VVA-anlegg

Selskapets likviditet har vært tilfredsstillende i driftsåret.

Selskapet hadde 16 aksjonærer pr 31.12.1997. Av totalt 28 800 aksjer eier Staten 28 782 aksjer (99,9 %). De øvrige 15 aksjonærene eier til sammen 18 aksjer.



Regnskap

De samlede driftsinntekter beløp seg til 132,2 mill. kroner i 1997. Dette er en økning på 7,1 mill. kroner fra 1996.

Regnskapet for 1997 viser et underskudd før stats-tilskudd og ekstraordinære poster på 60,5 mill. kroner. Resultatet er 21,9 mill. kroner bedre enn i 1996.

Ved St.prp. nr. 1 for 1996/97 bevilget Staten 63,0 mill. kroner til Store Norske til drift og investeringer. Av dette beløpet utgjorde driftstilskuddet 55,0 mill. kroner og tilskudd til investeringer 8,0 mill. kroner.

Selskapet har i driftsåret inntektsført og benyttet salgsgjenvinst og statstilskudd som vist i notene 2, 6 og 8. Etter inntektsføring av statstilskudd og ekstraordinære poster viser regnskapet et underskudd på 4,7 mill. kroner.

Det regnskapsmessige underskudd skyldes at investeringer i Svea i 1997, som ikke er direkte finansiert av investeringstilskudd fra Staten, er nedskrevet til null i regnskapet. Se note 8.

Underskuddet dekkes over selskapets reservefond.

Pr 31.12.1997 hadde selskapet en kortsiktig gjeld på 27,3 mill. kroner mot 32,3 mill. kroner ved forrige årsskifte.

Kullbeholdningen er pr 31.12.1997 vurdert til samme pris pr tonn som pr 31.12.1996.

Produktivitet

Med gjenopptakelsen av produksjonsdriften i Svea basert på mekanisert longwall-strosse samtidig som de minst kostnadseffektive driftene i gruvene i Longyearbyen avvikes, blir resultatene av selskapets langsiktige strategi synlige. Produktiviteten er fra 1996 til 1997 økt fra 915 tonn til 1.659 tonn pr mann og skift.

Dette får også som resultat at statstilskuddets andel av det totale inntektsbudsjett i driften er gått vesentlig ned. Fra å utgjøre ca 52 % i perioden 1990 – 96 til ca 41 % i 1997 og 40 % i budsjettet for 1998.



Med en normalisering av prisnivået igjen vil denne trenden fortsette og andelen ytterligere reduseres. Det er denne virkelighet som må legges til grunn ved vurderingen av selskapets virksomhet og økonomi framover, og ikke de historiske tall.

Utsiktene fremover

Prisene på kull noteres og avtales normalt i US-dollar. Fra våren 1994 har prisutviklingen hatt en positiv trend. Utover høsten 1997 kunne en imidlertid registrere et dramatisk fall i prisene. Dette skyldes i hovedsak den økonomiske krisen i Sør-øst Asia.

Selskapets konkurransesituasjon er ytterligere skjerpet ved at ledig tonnasje fører til dumping av fraktratene. Dette er tonnasje som selskapet ikke kan benytte seg av i farvannene ved Svalbard.

Til tross for et vanskelig marked er neste års produksjon solgt, dog har en måttet akseptere betydelig lavere priser.

Som følge av markedssituasjonen har selskapet av økonomiske årsaker måttet endre driftsplanene. I Gruve 7 er produksjonen i de mest kostnadskrevende driftsområdene innstilt til fordel for drift i de lettest tilgjengelige områdene som ikke krever oppføring mv. Dette vil føre til at gruvas ressursgrunnlag og dermed levetid reduseres.

I Svea er det første strosse-panelet nå utdrevet. Til tross for visse geologiske komplikasjoner, kan en konstatere at valget av longwall-strosse som avbygning metode har vært riktig. Det er planlagt produksjonsstans på strossa i 2 måneder (mars - april) for flytting til nytt panel. Grunnet innrasning i en demonteringsstoll kan flytteoperasjonen ta noe lengre tid.

Selskapet har ved kortsiktige tiltak tilpasset seg inntektssvikten som følger av markedssituasjonen. Det er av stor betydning at markeds- og prisbildet raskt normaliserer seg til det nivå som var gjeldende før den vanskelige økonomiske situasjonen satte inn i Sør-øst Asia, og at den positive pristrenden fortsetter.

Takk til selskapets ansatte

Styret vi takke samtlige medarbeidere for innsatsen i 1997. Innkjøring av nytt utstyr og uforutsebare hendelser som følge av vanskelig geologi er løst med stort engasjement og faglig dyktighet.

Styret vil videre gi uttrykk for sin anerkjennelse til de som på sin fritid har gjennomført et krevende opplegg for avlegging av fagprøve og dermed blitt pionerer som bergfagarbeidere. Anerkjennelsen går også til de i bedriften som har lagt til rette læremateriell og undervisning, slik at dette er gjort mulig!



*Styreleder
Robert Hermansen*



*Johan
P. Barlindhaug*



Esther Kostøl



Håvar Fjerdingøy



Gerda Nilsen



Gunnar Christiansen



Jon Aage Ødegaard



Jarle Haagensen



Adm. dir Atle Fornes



Resultatregnskap 1997

	Note	1997 1000 kr	1996 1000 kr
Kullsalg cif		91 399	85 062
Salgsinntekter		19 164	20 382
Leieinntekter		3 485	4 929
Andre driftsinntekter	14)	18 182	14 768
Egne ytelser ved aktivering		0	0
SUM DRIFTSINNTEKTER		132 230	125 141
Materiell for salg		15 349	13 103
Lønn, folketr.avg og pensj.kostnader	12)15)	99 503	93 559
Frakter vedrørende kullsalg		27 253	22 546
Andre produksjons- og driftskostnader	16)	68 001	79 258
Tap på fordringer	3)	-493	78
Beholdningsendring kull		-12 808	3 653
SUM DRIFTSKOSTNADER		196 804	212 196
DRIFTSRESULTAT		- 64 575	- 87 055
Renteinntekter og agio		5 019	4 913
Finanskostnader og disagio		962	290
NETTO FINANSPOSTER		4 057	4 624
RESULTAT FØR STATSTILSKUDD		- 60 518	- 82 432
Tilskudd fra staten	2)	63 000	133 753
Gevinst ved salg av anleggsmidler	8)	1 425	320
Gevinst ved aksjesalg	6)	4 182	0
Ekstraordinær nedskrivning	8)	- 4 795	- 25 736
Nedskrevet med tilskudd	8)	- 8 000	- 51 253
RESULTAT FØR SKATTER		- 4 705	- 25 347
Skatter	11)	79	0
ÅRETS RESULTAT		- 4 784	- 25 347
Disponering av årets resultat: Reservefond		- 4 784	-25 347



Balanse pr. 31.12.97


	Note	1997 1000 kr	1996 1000 kr
EIENDELER			
Omløpsmidler			
Kontanter, postgiro, bank	1)	29 655	37 469
Fordringer på staten	2)	0	0
Kundefordringer	1) 3)	12 888	7 779
Andre kortsiktige fordringer		43	12 017
Beholdning av driftsmateriell	4)	3 062	7 242
Kullbeholdning	5)	17 090	4 283
SUM OMLØPSMIDLER		62 738	68 790
ANLEGGSMIDLER			
Andre aksjer	6)	100	168
Andre langsiktige fordringer	7)	115	3 667
Maskiner, inventar, transportmidler	8)9)	0	0
Bygninger	8)9)	0	0
Landeendommer og gruver	8)9)	504	504
SUM ANLEGGSMIDLER		719	4 339
SUM EIENDELER		63 457	73 129
GJELD OG EGENKAPITAL			
KORTSIKTIG GJELD			
Kassakreditt, limit 40 mill.		0	0
Leverandørgjeld	1)	4 922	9 098
Skyldig skattetrekk, folketrygd, feriep. o.l.		11 544	10 891
Betalbar skatt	11)	93	150
Annen kortsiktig gjeld	10)	10 826	12 132
SUM KORTSIKTIG GJELD		27 384	32 271
LANGSIKTIG GJELD			
Utsatt skatt	11)	0	0
SUM LANGSIKTIG GJELD		0	0
BUNDET EGENKAPITAL			
Aksjekapital (28.800 stk a 500,-)		14 400	14 400
Reservefond		21 673	26 458
SUM BUNDET EGENKAPITAL		36 073	40 858
SUM EGENKAPITAL		36 073	40 858
SUM GJELD OG EGENKAPITAL		63 457	73 129
Pantstillelser		0	0
Pensjonsforpliktelser	12)	0	0
Garantiansvar	13)	512	6 215


Longyearbyen, 31. desember 1997

27. mars 1998

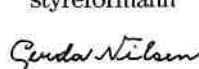
I styret for

STORE NORSKE SPITSBERGEN KULKOMPANI A/S


Robert Hermansen
styreformann


Johan P. Barlundhaug

 
Esther Kostøl Håvar Fjerdingsøy


Gerda Nilsen


Gunnar Christiansen


Jon Aage Ødegaard


Jarle Haagen


Atle Fornes
adm. direktør



Kontantstrømanalyse 1997

	1997 1000 kr	1996 1000 kr
LIKVIDER TILFØRT/BRUK PÅ VIRKSOMHETEN		
Resultat før skatter	- 4.705	- 25.347
Gevinst/tap ved salg av anleggsmidler	- 5.607	- 320
Nedskrivning anleggsmidler	12.795	76.989
Skatter	-79	0
<hr/>		
Tilført fra årets virksomhet	2.404	51.322
Endring lager, debitorer og kreditorer	- 17.913	5.012
Endring andre tidsavgrensingsposter	14.815	- 6.035
<hr/>		
Netto likviditetsendring fra virksomheten	- 695	50.299
<hr/>		
LIKVIDER TILFØRT/BRUK PÅ INVESTERINGER :		
Investering i varige driftsmidler	- 12.795	- 76.989
Salg av varige driftsmidler	5.675	320
Endring andre investeringer	0	0
<hr/>		
Netto likviditetsendring fra investeringer	- 7.120	- 76.669
<hr/>		
Netto endring likvider gjennom året	- 7.815	- 26.371
<hr/>		
Inngående likviditetsbeholdning	37.469	63.840
<hr/>		
Utgående likviditetsbeholdning	29.655	37.469



Noter til regnskapet

Regnskapsprinsipper

Investeringsstilskudd

Selskapet mottar normalt investeringsstilskudd til alle større investeringer. I forhold til god regnskapsskikk kan da avskrivningsgrunnlaget reduseres med det mottatte tilskudd.

Dette innebærer at statstilskudd brukes til nedskrivninger av årets investeringer og reduserer det regnskapsmessige avskrivningsgrunnlag for de eien- deler det mottas investeringsstilskudd for. De frem- tidige ordinære avskrivninger reduseres tilsvarende.

Selskapet har investeringer i Svea som ikke dekkes av investeringsstilskudd. Driften i Svea er budsjettert med underskudd og netto kontantstrøm er negativ. Ifølge aksjeloven skal anleggsmidler ned- skrives til virkelig verdi, og selskapet har derfor ned- skrevet investeringene i sin helhet.

Oppfaring / undersøkelser

Gruvedriften i Store Norske Spitsbergen Kulkompani A/S går med regnskapsmessig underskudd og utgifter til oppfaringarbeider og undersøkelser av nye kull- felter blir direkte utgiftsført.

Oppfaringkostnadene i 1997 er belastet resultat-

regnskapet. Kostnader i forbindelse med kullunder- søkelser i tilknytning til igangværende gruver er i 1997 i likhet med tidligere år belastet resultatregn- skapet.

Kommentarer til enkelte poster:

1) Fremmed valuta

Fordringer er bokført til sikret kurs. Leverandørgjeld er oppført i balansen til gjeldende kurser ved faktura- dato. Bankinnskudd i USD 2.474.912 er bokført til kurs pr. 31.12.97 NOK 7,3157.

2) Statstilskudd

Investeringsstilskudd:

Ved St.prp.nr. 1 for 1996/97 kap. 951 bevilget Stortinget 8 mill. kroner til Store Norske til investe- ringer. Investeringsstilskuddet er inntektsført i 1997 med 8 mill. kroner og nedskrevet på årets investe- ringer.

Driftstilskudd:

I 1997 har selskapet inntektsført driftstilskudd tilsva- rende årets likviditetsunderskudd på 55 mill. kroner.

Statstilskudd er medtatt med følgende beløp i resultatregnskap og balanse (1000 kr):

	Fordring 01.01.97	Utbetalt 1997	Regnskaps- ført 1997	Fordring 31.12.97
Driftstilskudd	0	55.000	55.000	0
Investeringsstilskudd	0	8.000	8.000	0
SUM	0	63.000	63.000	0

3) Tap på fordringer

(1000 kr)

Regnskapsført tap på fordringer 1997	6,7
Endring i avsetning for fremtidig tap	-500,0
SUM	-493,3

Delkrederefondet ved årets slutt er på 1,0 mill. kroner. Dette anses tilstrekkelig til å dekke mulige fremtidige tap på fordringer.

4) Beholdning av driftsmateriell

Beholdning av handelsvarer som drivstoff er oppført til anskaffelseskost og nedskrevet med 30 % for ukurans.

Materiell og reservedeler til driften er nedskrevet 100 %. Innkjøpsverdi av bokførte beholdninger pr. 31.12.97 er 70,2 mill. kroner.

5) Kullbeholdning

Produksjonskostnadene for kull er høyere enn netto salgspris. Beholdning av kull er derfor vurdert til budsjetterte salgspriser netto fob med fradrag for den usikkerheten som knytter seg til de budsjetterte priser etc.



6) Oversikt over aksjer i andre selskap pr. 31.12.97

	Aksjens pålydende	Andel aksje kapital SNSK A/S	Selskapenes totale aksjekapital	Bokført i regnskap SNSK A/S
Store Norske Intercoal AS	100	100.000	200.000	100.000
SUM		100.000	200.000	100.000

Selskapet har i 1997 solgt aksjene i Spitra A/S med en salgsgevinst på 4,2 mill. kroner.

7) Andre langsiktige fordringer

Posten omfatter lån til ansatte.

8) Varige driftsmidler, avskrivningstablå (1000kr)

	Maskiner, inventar, transportm.	Bygninger	Tekniske uteanlegg	Landeien dommer, og gruver	Sum
Anskaffelseskost pr. 01.01.97	198.156	103.976	29.802	193.987	525.921
Tilgang 1997	6.910	147	4.597	1.140	12.795
Salg 1997	0	566	0	0	566
Anskaffelseskost pr. 31.12.97	205.066	103.557	34.399	195.127	538.150
Akk.avskrivninger pr. 01.01.97	198.156	103.976	29.802	193.483	525.417
Akk.avskrivninger solgte driftsmidler	0	566	0	0	566
Nedskrivninger med inv.tilskudd ¹⁾	2.116	147	4.597	1.140	8.000
Nedskrivning med salgsgevinst ²⁾	1.425	0	0	0	1.425
Ekstraordinær nedskrivning ²⁾	3.370	0	0	0	3.370
Bokført verdi pr. 31.12.97	0	0	0	504	504

¹⁾ Nedskrivning med investeringstilskudd

Selskapet mottar investeringstilskudd fra Staten. I henhold til Norsk Regnskapsstandard om offentlige tilskudd kan en investering ikke balanseføres til høyere verdi enn virkelig verdi på investeringstidspunktet. Virkelig verdi er ifølge god regnskapsskikk ansett å være nåverdien av de fremtidige kontantstrømmer fra investeringen. Selskapet har budsjettert med

negativ kontantstrøm for investeringer, og investeringene nedskrives derfor i sin helhet.

²⁾ Nedskrivning med salgsgevinst
Selskapet nedskrives reinvesteringer med salgsgevinster. De investeringer som finansieres av selskapet nedskrives i sin helhet da selskapet har vurdert nåverdien av fremtidige kontantstrømmer til å være negativ, se under regnskapsprinsipper.



9) Varige driftsmidler – tilgang og avgang de siste 5 år

	1993		1994		1995		1996		1997	
	Tilgang	Avgang	Tilgang	Avgang	Tilgang	Avgang	Tilgang	Avgang	Tilgang	Avgang
Mask.,										
inv.,transportm.	5.499	0	7.034	0	14.270	6.527	8.646	1.705	6.910	0
Bygninger	32.539	3.500	7.122	2.000	19.475	12.083	2.729	36.360	147	566
Tekniske uteanl.	0	0	0	0	1.025	0	6.068	6.974	4.597	0
Landeind./- gruver	0	0	0	0	0	0	59.226	111.771	1.140	0
SUM	38.038	3.500	14.156	2.000	34.771	18.610	76.669	156.810	12.795	566

10) Annen kortsiktig gjeld

Annen kortsiktig gjeld er avsetning til miljøtiltak og diverse påløpne kostnader.

11) Skattekostnad

Årets skatteberegning (1000 kr) :

Resultat før skatter	- 4.705
Andre permanente forskjeller	103
Endring midlertidige forskjeller	3.049
Årets skattemessige overskudd	-1.553
Årets inntektsskatt	0
Formuesskatt 1997	79
Årets skattekostnad	79

Spesifikasjon av midlertidige forskjeller :

Negative midlertidige forskjeller som kan utlignes :

	1997	1996	Endring
Fordringer	-986	-1.494	
Varebeholdninger	-2.803	-1.130	
Driftsmidler	-32.520	-30.576	
Avsetning vedlikehold/miljø	-2.112	-2.171	
Avsetning premie livrente	-600	-600	
SUM	- 39.020	- 35.971	- 3.049
Grunnlag utsatt skatt/utsatt skattefordel	39.020		

Netto negative forskjeller representerer et skattefradrag i framtiden, men kan ikke føres som eiendel i balansen etter aksjelovens vurderingsregler.

Selskapets boliger er overført til Store Norskes Boligstiftelse. Ettersom det ikke er noe marked for boliger i Longyearbyen, er prisen på boliger satt ut fra forsikringstakst. Dette medfører i første omgang en skattemessig gevinst på selskapets hånd på rundt 116 mill. kroner. Selskapet har søkt Finansdepartementet om å få ettergitt denne skatten som beløper seg til ca. 11,6 mill. Omorganiseringen er et ledd i rasjonalisering og effektivisering av selskapets drift, samt en samfunnsmessig ønsket endring av boligpolitikken i Longyearbyen. Selskapet mener at forholdet dekkes av Svalbardskattelovens §18. Det er derfor i årets regnskap ikke avsatt midler til å dekke eventuell skatt.

Øvrig inntektsskatt avregnes mot skatt ettergitt av Finansdepartementet ved aksjesalget i 1993.

12) Pensjonsforpliktelser

Store Norske har tjenstepensjonsforsikring etter skatteloven (TPES) med fleksibel pensjonsalder mellom 60 og 67 år. Ordningen har vært tariffestet siden 1984.

Alderspensjonen utgjør 66 % av pensjonsgrunnlaget basert på minimum 30 års opptjeningsstid ved alder 60 år og lønnsnivået ved pensjonsalderen. Videre inngår i ordningen ektefellepensjon, barnepensjon og uførepensjon etter nærmere bestemte regler.

Årlig pensjonspremie belastes regnskapet det enkelte år basert på pensjonsplan med pensjonsalder 60 år, 3 % garantert rente og lineær opptjening av pensjonsrettigheter.



Pr. 31.12.97 omfatter pensjonsordningen 233 medlemmer i ordningen og 114 pensjonister.

I forbindelse med nedbemanning i 1992 foretok Store Norske frivillig førtidspensjonering av ansatte over 57 år. Selskapet la ned Gruve 3 ved årsskiftet i 1996, noe som medførte redusert bemanning. I den forbindelse og for å unngå uheldig alderssammensetning i arbeidsstokken vedtok styret i 1996 å videre-

føre den frivillige førtidspensjonering av ansatte i perioden 1997 til 2001.

13) Garantiansvar

Store Norske Spitsbergen Kulkompani A/S har stillet garanti for kassekreditt til Store Norske – Intercoal AS (SNI AS), med USD 70.000,-.

14) Andre driftsinntekter

Andre driftsinntekter består av:(1000 kr)

	1997	1996
Kostinntekter	98	124
Transporttjenester	6.316	8.677
Verkstedtjenester	714	869
Utleie materiell/personell	57	51
Laboratorietjenester	90	67
Administrative tjenester	566	421
Salg datamateriell, -tjenester	1.650	1.722
Salg driftsmateriell	157	222
Fraktinntekter	1.170	693
Havneinntekter	0	16
Forsikringserstatninger	6.978	609
Gevinst ved salg aktiverte eiendommer	0	600
Andre inntekter	386	697
Sum andre inntekter	18.182	14.768

15) Innberetningspliktige godtgjørelser til tillitsvalgte

Lønn og andre godtgjørelser til administrerende direktør kr 636.870
Honorar til styret kr 429.800
Revisjonshonorar kr 94.924

16) Andre produksjons- og driftskostnader

Selskapet har i dag 302 utmål som er endelige, og 11 utmål som blir endelige i 1998. 215 utmål er tatt på egen grunn og 142 av disse utmålene er okkupantutmål hvor selskapet ikke betaler utmålsavgift.

Utmålsavgiften utgjør kr 6.000,- pr. utmål, totalt kr 1.332.000,- i 1997.



Revisjonsberetning for 1997



■ ERNST & YOUNG AS
Statsautoriserte revisorer

■ Foretaksnr. 934 147 014

Ansvarlige partnere:
John-Tore Berntsen, Fred-Åge Eide, Finn-Arne Hanssen,
Stig Knudsen

Medlemmer av Norges Statsautoriserte Revisorers Forening

Til generalforsamlingen i
Store Norsk Spitsbergen Kulkompani AS

REVISJONSBERETNING FOR 1997

Vi har revidert årsoppgjøret for *Store Norske Spitsbergen Kulkompani AS* for 1997 som viser et årsunderskudd på kr 4 784 356. Årsoppgjøret, som består av styrets årsberetning, resultatregnskap, balanse, kontantstrømanalyse og noter er avgitt av selskapets styre og administrerende direktør.

Vår oppgave er å granske selskapets årsoppgjør, regnskaper og behandling av dets anliggende for øvrig.

Vi har utført revisjonen i henhold til gjeldende lover, forskrifter og god revisjonsskikk. Vi har gjennomført de revisjonshandlinger som vi har ansett nødvendige for å bekrefte at årsoppgjøret ikke inneholder vesentlige feil eller mangler. Vi har kontrollert utvalgte deler av grunnlagsmaterialet som underbygger regnskapspostene og vurdert de benyttede regnskapsprinsipper, de skjønsmessige vurderinger som er foretatt av ledelsen, samt innhold og presentasjon av årsoppgjøret. I den grad det følger av god revisjonsskikk har vi gjennomgått selskapets formuesforvaltning og interne kontroll.

Styrets forslag til dekning av årsunderskuddet tilfredsstiller de krav aksjeloven stiller.

Etter vår mening er årsoppgjøret gjort opp i samsvar med aksjelovens bestemmelser og gir et forsvarlig uttrykk for selskapets økonomiske stilling pr 31.12.97 og for resultatet av virksomheten i regnskapsåret i overensstemmelse med god regnskapskikk.

Tromsø/Longyearbyen, 27. mars 1998
ERNST & YOUNG AS


Finn-Arne Hanssen
statsautorisert revisor

Alta
Kjerringrøkkv. 4
Postboks 2011
N-9501 Alta
Tel. 78 44 26 66
Fax 78 43 13 40

Finnsnes
Rådhusv. 1
Postboks 302
N-9301 Finnsnes
Tel. 77 84 16 00
Fax 77 84 12 17

Hammerfest
Ishavsg. 2
Postboks 1221
N-9601 Hammerfest
Tel. 78 41 46 66
Fax 78 41 02 50

Harstad
Torvet 2
Postboks 509
N-9401 Harstad
Tel. 77 06 40 51
Fax 77 06 45 47

Narvik
Dronningensg. 33
Postboks 444
N-8501 Narvik
Tel. 76 96 55 55
Fax 76 96 55 56

Tromsø
Grønneg. 72
Postboks 529
N-9001 Tromsø
Tel. 77 60 29 00
Fax 77 60 29 10



Administrasjonens kommentarer

Salg/Marked

Oversikt over geografisk fordeling av salget samt til hvilket formål de enkelte produkter ble benyttet

Formål/bruksområde	Svalbard	Norge	Finland	Tyskland	England	Tonn
Koks					0	0
Energi	24 466		41 919			66 385
Sement		64 347		21 238	62 134	147 719
Annen industri				41 292		41 292
Ferrosilisium		20 817				20 817
Husfyring		3 496				3 496
Tonn 1997	24 466	88 660	41 919	62 530	62 134	279 709

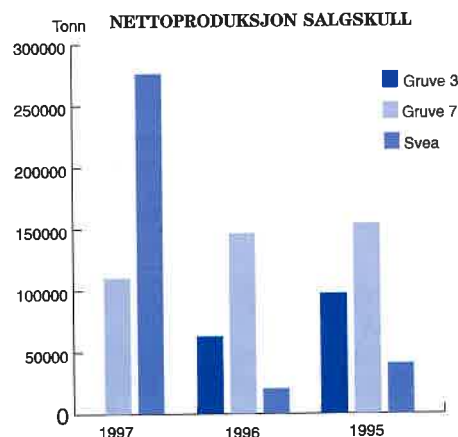
Herav

Longyearkull fra Gruve 7 i Longyearbyen, tonn: **111 993**

Sveakull fra undersøkelsesdriften i Svea, tonn: **167 716**

Kvalitet

Kullkvaliteten var tilfredstillende for det meste av leveransen fra Longyearbyen. Sveakullene ble noe dårligere enn forventet.



Priser

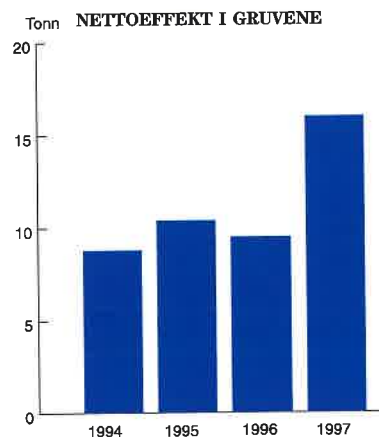
	1996	1997
Oppnådd gjennomsnitt pris CIF, NOK/t	329	329
Frakt og salgsomkostninger, NOK/t	89	100
Kullpriser, netto, Longyearkull og Sveakull	240	229

Skipping.

Første båt gikk fra Longyearbyen 21.mai og siste båt 11. desember.

Produksjon/effekt

Nettoproduksjon i 1997 ble 386.440 tonn.



Driftsresultat gruvene de to siste år.	Gruve 7	Svea	1997	1996
Nettoproduksjon, tonn	110 440	276 000	386 440	229 636
Produksjonseffekt:				
Tonn/mann/skift	9,2	23,7	16,0	9,5

Kullreserver pr. 31.12.97 (mill. tonn)

	Gruve 7	Svea	Sentralfeltet	SUM
Sikre kull	1,7	0,8	0,0	2,5
+ Sannsynlige kull	0,0	5,8	54,0	59,8
= Påviste kull (in situ)	1,7	6,6	54,0	62,3
Herav anslag salgskull	0,9	2,6	21,7	25,2
Tilleggsansalg mulige kull	0,2	0,0	0,6	0,8

Kull in situ i Gruve 7 er kull med mektighet 1 meter eller mer, og er sammenfallende med det som teknisk sett er avbyggbart.

I Svea er avbyggbare reserver 3,2 mill. tonn.

Definisjoner for kullreserver :

Sikre kull: Områder som er oppfart på tre sider og med avstand mindre enn 300 m mellom observasjoner

Sannsynlige kull: Kull utenfor områder klassifisert som sikre kull, og med en gitt minsteavstand til kjent observasjon.

Påviste kull: Sum av sikre og sannsynlige kull (in situ)

Salgskull: Er påviste kull redusert for tap grunnet geologiske forhold, avbygging, transport og oppredning.

Personalforhold

- Bemanning

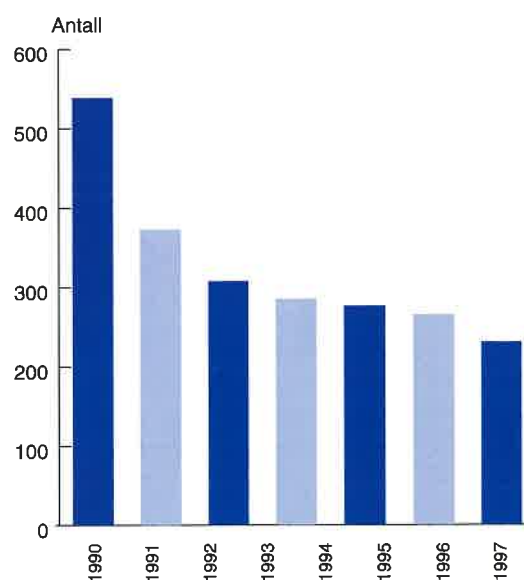
Det har skjedd en kontrollert nedbemanning i Store Norske i de siste år.

Målet var å komme ned til 210 ansatte i år 2000/2001. På grunn av endrede forhold må denne nedbemanningen skje raskere. Selve nedbemanningen til nå har skjedd først og fremst ved naturlig avgang, førtidspensjonering, begrenset inntaksstopp kombinert med relativ sterk bruk av midlertidige ansatte i nedbemanningsperioden, innvilgelse av langtidspermisjon samt omorganiseringer og interne overføringer

kombinert med opplæring i ny stillinger. Det har skjedd en kritisk gjennomgang av arbeidsoppgaver og en har søkt etter muligheter for forenklinger og rasjonaliseringer.

Nedbemanningen i selskapet har foregått kontrollert og balansert. Den har skjedd ved nevnte tiltak i godt samarbeid med alle ansatte i bedriften. Det er blitt satt store krav til de ansatte gjennom disse årene, og det er blitt nedlagt et betydelig arbeid i å sørge for at det har blitt en realistisk forståelse for nødvendigheten av de ulike endringer som har funnet sted.

BEMANNING 1990 - 1997

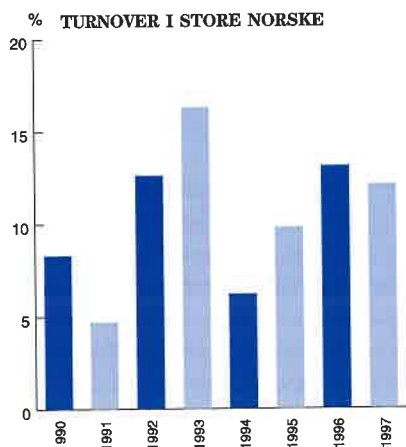


- Personellomsetning - turnover

Personellomsetning eller turnover er et mål på gjennomtrekken i selskapet. For 1997 var turnover i Store Norske 12.1 % mot 13.1 % året før.

Turnover/personellomsetning defineres som:

$$\frac{\text{Antall sluttet i løpet av ett år} \times 100}{\text{Gjennomsnittlig antall ansatte}}$$



- Boligforvaltning

Store Norske solgte med virkning fra 01.01.1997 alle sine boliger til en egen stiftelse, Store Norske Boligstiftelse. Stiftelsens formål er å ivareta den forpliktelse som Store Norske har etter bergverksordningens § 27 til å skaffe sine ansatte et sunt og forsvarlig husrom. For å få mest mulig utnyttelse av boligene, kan stiftelsen leie ut ledige boenheter til andre enn ansatte i Store Norske.

Utnyttelsen av boligene er meget god. Fra og med 01.01.97 opphørte all subsidiering av husleie til de ansatte og fra samme tidspunkt betaler alle reell husleie til stiftelsen. Den enkelte leietaker må selv betale for forbruk av strøm, varme, renovasjon, vedlikehold mv. Boligstiftelsen gikk med overskudd alt fra første driftsår.

Administrasjonen er enkel ved at det bare er en ansatt i boligstiftelsen.

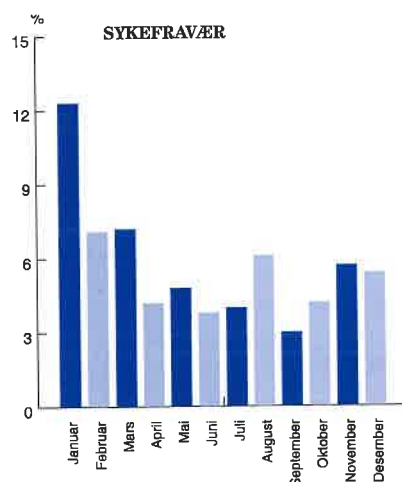
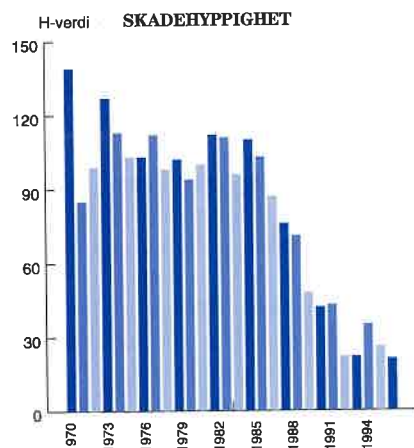
Store Norskes satsingsområder for øvrig er:

Helse miljø og sikkerhet

- Skadebekjempelse – skadehyppighet:

Skadehyppighet (H-verdi) som måler antallet skader i forhold til arbeidsinnsatsen, er det vanlige målet for skadeutsattheten: Antall skader pr. 1 mill. arbeidede timer.

H-verdien/skadehyppigheten i 1997 ble 21 mot 26 året før. Det er det beste resultatet noen sinne i selskapet. Målet for 1997 var at skadehyppigheten ikke skulle overstige 20. Det var i alt 9 skader, hvorav 5 i gruvene og 4 ute. Fraværsgene som følge av skader ble også redusert – fra 223 til 107.



- Sykefravær *)

Sykefraværet var på 5.8 % i 1997. Det er en nedgang fra 6.7 % i 1996. Korttidsfraværet som er fravær inn-til 3 dager var på 1 %. Fravær på 4 dager og mer var 4.8 %. Fraværsgene som følge av skader ble redusert fra 223 til 107.



*) Fra og med 1997 er det brudd i statistikken. Tidligere ble sykefravær og overtid i % av normaltimer som tidligere. Fra 1997 beregnes de av totaltimer. Sykefraværet i 1996 er korrigert tilsvarende slik at 1997 og 1996 kan sammenlignes direkte.

– Bedriftsintern attføring - attføringsutvalg

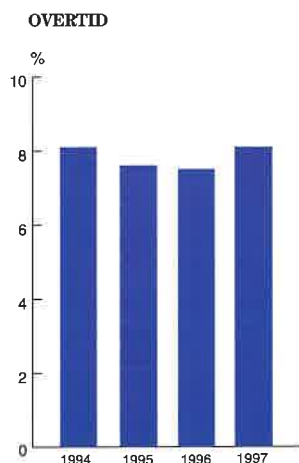
Attføringsutvalget har som målsetting å være et forebyggende organ som medvirker til at arbeidstaker forbedrer sin arbeidsevne, kan utføre egnet arbeid og ikke forblir i trygdeapparatet. Det skal bistå arbeidsgiver som skal så langt det er mulig iverksette tiltak for at arbeidstaker skal kunne få eller beholde et høvelig arbeid. Arbeidet går ut på å følge opp enkeltpersoner, vurdere sykefraværet i bedriften og endringer i dette med tanke på at dette er et av flere elementer i vurdering av arbeidsmiljøet. Store Norske kjøper bedriftshelsetjenesten. I tillegg til konkrete saker i attføringsutvalget har representanter fra selskapet hatt drøftelser med bedriftslege/sykehuset/trygdekontoret om egnet samarbeidsform.

– AKAN (Arbeidslivets Komite mot Alkoholisme og Narkomani)

AKAN-utvalget driver holdningsskapende arbeid for å forebygge rusmisbruk. Akansystemet er med sin forebyggende innfallsvinkel sannsynligvis med på å redusere bl.a. sykefraværet. Utvalget arbeider meget godt.

– Overtid

Det ble brukt 8.1 % i 1997 mot 7.5 % året før. Økningen skyldes overføringen av aktiviteten fra Longyearbyen til Svea, stor anleggsvirksomhet i Svea i den forbindelse og oppstart av den nye strosseutrustningen. Oppfølgingsrutinene for kontroll med bruken av overtid i bedriften fungerer bra.



Produktivitetsforbedringer

Etter at selskapet fikk færre produksjonssteder og strosse drift i Sveagruva kom i gang har produktivetsforbedringene slått ut i redusert tilskuddsbehov. Vi forventer følgende utvikling fra 1997 til 1999:

(Mill. kroner)	1997	1998	1999
Drift	55,0	53,8	53,0
Investeringer	8,0	8,2	15,0
SUM	63,0	62,0	68,0

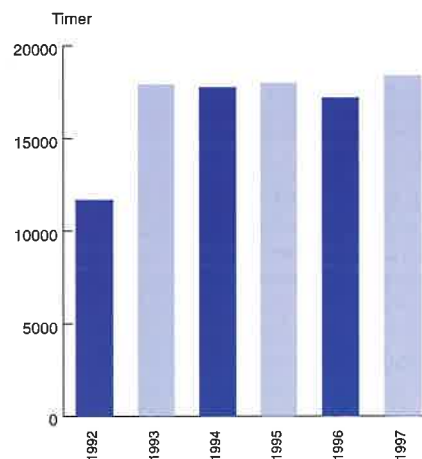
Utvikle de ansattes kompetanse

Selskapet skal drive opplæring og faglig utvikling av egne ansatte og lærlinger, og det skal opprettholde et høyt faglig kompetansenivå innen alle virksomhetsområder. Hver avdeling skal analysere hvilke kompetanse-/opplæringsbehov som må dekkes.

Opplæringsaktiviteten på den bedriftsinterne opplærings siden har vært høy også i 1997. Den har i år vært konsentrert om utdanning av nye bergfagarbeidere, videreutdanning i den nye teknologien som tas i bruk i Svea, (strosseutrustning, CM-drift og etterutdanning innen bergmekanikk) og sikkerhetsundervisning.

Den sentrale opplæringsaktiviteten i 1997 var 18395 timer. Omregnet til skoletimer (45 minutter) tilsvarer dette fulltidsundervisning av en skoleklasse på 22 elever i et undervisningsår.

INTERN OPPLÆRING I STORE NORSKE



Store Norske har i 1997 fått avlagt 42 fagprøver i det nye bergverksfaget, 15 gjennomgikk spesialkurs i arbeidsrett, 5 har tatt fagbrev i automasjonsmekanikerfaget, 12 har gjennomført grunnkurs i brann- og havari-tjeneste og 2 personer har gjennomført grunnkurs i lufttrafikk-tjeneste. Fra tidligere har 6 personer avlagt og bestått sertifikatprøve for flyradiotelefoni slik at til sammen 11 personer i selskapet nå har Luftfartsverket sertifikat i flyradiotelefoni, – en kompetansen som er nødvendig for å opprettholde utvekslingsordningen mellom Longyearbyen og Svea. Det er gjennomført en omfattende opplæring i forbindelse med overgang til ny versjon av Formula og Windows.

Selskapet tok i 1996 initiativ overfor Bergskolen for å få etablert fagene geologi/geoteknikk og ingeniørteknologi-/bergteknikk for ansatte som ønsker videreutdanning innenfor bergverksfaget.

Bedriftsprofilering/kommunikasjon

Målet for vår bedriftsprofilering er at selskapets eksterne og interne informasjonsvirksomhet skal videreutvikles slik at den når de målgrupper som det er viktig å kommunisere med. Det er videre viktig å utvikle en bedriftskultur som gjør at den enkelte ansatte føler stolthet ved å arbeide i gruveselskapet og trygghet til å målbære selskapets budskap. Denne målsettingen er et viktig element i å effektivisere og skape bedre økonomi i selskapet.

I tråd med målsettingen påbegynte Store Norske høsten 1995 å arbeide med bedriftsprofilering og kommunikasjon som et verktøy i selskapets strategiske plan. Arbeidet har til nå gått ut på å utarbeide selskapets informasjonspolicy, klargjøring av leder-skapets rolle og justering av selskapets organisasjon samt å skape forståelse for selskapets dagsaktuelle rolle. Det er laget et informasjonsorgan, Bedriftsnytt, som utgis 3 ganger i året. Arbeidet med å etablere en skikkelig billedbase, arkivmaterieell og utarbeide flerspråklige presentasjonsbrosjyrer er på gang.

Store Norskes arkiv fram til 1984 er overlatt til Statsarkivet i Tromsø.



Viktige årstall i Store Norskes historie

1916:

15. juli: Stars and Stripes fires og ingeniør Sigurd Westby heiser det norske flagg i Longyear City

30. november: Store Norske Spitsbergen Kulkompani Aktieselskap stiftes på konstituerende generalforsamling i Oslo.

1919:

Mai: Avdelingskontoret i Harstad tas i bruk.

1920:

3. januar: Kullstøveksplasjon i Gruve 1 hvor 26 personer omkommer.

1921:

27. september: Lagringsanlegget på Hotellneset tas i bruk.

1922:

6. juni: Lasteanlegget på Hotellneset tas i bruk.

1925:

14. august: Norge overtar suvereniteten over Svalbard. Dagen markeres på Skjæringa i Longyearbyen.

1933:

16. mars: Overenskomst med Staten. Denne medfører bl.a at Staten får 2 av 5 medlemmer i styret.

1934:

23. juni: Overenskomst med Staten om kjøp av Sveagruva.

1938:

24. januar: Generalforsamlingen vedtar utbygging av Gruve 1 med den bebyggelse som senere blir kalt Sverdrupbyen.

1941:

2. september: Longyearbyens befolkning evakueres til Storbritannia, 765 personer. Derav var 570 menn, 140 kvinner og 55 barn.

1942:

Mai: Reokkupasjon av Svalbard (operasjon Fritham).

1943:

8. september: Slagskipet «Scharnhorst» og to tyske jagere går til angrep på Longyearbyen som ødelegges. I Sverdrupbyen er Gruve 1 og størstedelen av bebyggelsen urørt av angrepet.

1944:

August: Svea brennes ned til grunnen av personell fra tysk undervannsbåt.

1946:

Nybyen anlegges.

1947:

Funksjonærmesse, kontor, sykehus samt 3 familieboliger fullføres på Haugen.

1948:

Januar: Stormessen tas i bruk.

November: Første nummer av Svalbardposten kommer ut.

1949:

Juli: Driften i Svea innstilles.

Ultimo oktober: «Don» 3000 tonn og «Inger tre» 2000 tonn totalforliser på nordsiden av Isfjordmunningen. Ingen menneskeliv går tapt.

1952:

Januar: Eksplosjonsulykke i Gruve 2 hvor 6 personer omkommer.

1953:

Mars: Store Norskes hovedkontor flyttes fra Oslo til Bergen.

11. Juni: Rasulykke på Haugen. 3 personer omkommer. Flere bygninger ødelegges.

20. juni. A/S Sundt & Co overtar butikk-salget.

1954:

Sommeren: Et kombinert sorterings- og skeideverk vet Hotellneset tas i bruk.

1959:

Gruve 5 i drift (Olav Vs gruve).

1964:

Høsten: Oppredningsverket i drift.

1966:

Undersøkelser i Gruve 7 starter.

1967:

15. desember: «Stortingsproposisjon nr. 51 (1967/68) Norsk virksomhet på Svalbard i fremtiden». 32 mill kroner til Gruve 6.

1969:

1. mars: Direkte telexforbindelse mellom Hovedkontoret i Bergen og gruvekontoret i Longyearbyen.

31. juli: M/S «Wenny» 12000 tonn totalforliser på sydtur 100 n. mil nord for Andøya. 9 mennesker mister livet.

August: Gruve 6 åpnes for produksjonsdrift.

1970:

Våren Undersøkelser i Svea Østfelt startes.

1971:

Mars: Gruve 3 åpnes for produksjonsdrift.

6. august: Det stedlige Svalbardråd opprettes ved Kgl. resolusjon.

1973:

2. februar: «Stortingsproposisjon nr. 79 (1972-73) Statens engasjement i fortsatt gruve drift på Svalbard».

1976:

Mai: Stortinget bevilger midler til statlig overtakelse av de privateide aksjer i selskapet.

1977:

25. mars: «Stortingsproposisjon nr. 144 (1976-77) vedrørende kulldriften på Svalbard».

1980:

1. januar: Etter anmodning fra Norges Bank opphører selskapets med fremstilling av egne betalingsmerker (Spitsbergenpenger).

1982:

1. januar: Staten overtar sykehuset og helsetjenesten.

20. mai: Svalbard tilknyttes det nasjonale og internasjonale fjernvalgnett for telefon.

1983:

21. juni: Ny kraftstasjon innvies.

Juli: Store Norskes kontor i Bergen opphører.

1984:

1. juli: Avdelingskontoret i Harstad opphører

21. desember: Stortingsproposisjon nr. 46 vedrørende utbygging av Sveagruva (mellomalternativet og Rammeplan for Longyearbyen 1985-89).

1985:

Norsk Hydro og Store Norske inngår samarbeidsavtale om undersøkelser etter og eventuell utvinning av naturressurser.

1987:

St. prop. nr. 61. om Store Norske: Driftshvile i Svea og reorganisering av selskapet vedtas av Stortinget.

1989:

Store Norske skiller ut to datterselskap fra 1.1.1989, Svalbard Samfunnsdrift A/S og Svalbard Næringsutvikling A/S. For reiseliv, innkvartering og bespisning dannes eget selskap, Spitsbergen Travel A/S. Samtidig opprettes Svalbard Næringsbygg A/S.

1993:

1. januar: Store Norske solgte datterselskapene Svalbard Samfunnsdrift A/S og Svalbard Næringsutvikling A/S til Staten ved Nærings- og energidepartementet for 110 mill.

1996:

Gruve 3 er utdrevet og driften er stoppet 2. november

1997:

Driften i Svea gjenopptas.

Pr. 31.12.97 er det siden 1916 produsert 23.534.214 tonn kull.





Store Norske
SPITSBERGEN KULKOMPANI

AKTIESELSKAP • 9170 LONGYEARBYEN • SVALBARD